

STUDY 64 **ÉTUDE 64**[List of Contents](#) (previously *Grammar 54.8*)[Table des Matières](#) (Auparavant: *Grammaire 54.8*)

Grammar 64.1 Grammaire 64.1	Review of Suffixes Révision des Suffixes
---------------------------------------	--

[General Notes](#)**Notes Générales**

1. Examples are given primarily in Chalito style. Sadhu style alternatives in tables are given in parentheses after the Chalito examples.
1. Les exemples sont en général dans le style Chalito. Les variantes en style Sadhu dans les tableaux sont entre parenthèses après les exemples en style Chalito.

[GRAMMAR 64.1](#) (previously *Grammar 54.8*)**GRAMMAIRE 64.1** (auparavant *Grammaire 54.8*)[Review of Suffixes](#)**Révision des Suffixes**

-ই	-i	indeed, certainly, alone	véritablement, certainement, seul
-ও	-o	even, also	même, aussi
-তা	-taa	-ness, -ity, etc.	-ité, etc.
-ী	-ii	-ish, -ful	-eux, plein de
-শীল	-shiil	-able	-able
-ীয়	-iyya	of, about ..., -able	de, au sujet de, concernant
-কারী	-kaarii	doing ...	faisant
-কর্তা *	-kartaa *	-doer	faiseur de
-বাদ	-baad	-ism, pursuit of	-isme, poursuite de
-বাদী	-baadii	-ist	-iste
-ময়	-may	showing ...	montrant ...
-পর	-par	devoted to, -ish, -ous, -ly	consacré à, -eux, -ment
-দার	-daar	implying, owning, causing, used in	impliquant, possédant, causant, utilisé en
-দায়ক	-daayak	giving, causing, -ful	donnant, causant, plein de
-গামী	-gaamii	going	allant

-হীন	-hiin	-less	en manque de, moins
-বিহীন	-bihiin	without	sans
-স্থায়ী	-sthaayii	-lasting, stable	durable, stable, solide
-কালীন	-kaaliin	-of time period	durant
-ব্যাপী	-byaapii	-wide	à l'échelle, à travers, partout dans
-স্থ	-sta	situated in, having arrived at	situé dans, étant arrivé à
-স্থান	-sthaan	place of	endroit pour, place de
-যোগ্য	-yogya	fit for, suitable for	capable de, digne de
-িক	-ik	-ic	-ique
-প্রিয়	-priya	having love for	ami de
-ওয়াল	-oyaalaa	-owner, -monger, -er, -ist	propriétaire, marchand de, -eur, -iste
-গিরি	-giri	being so and so, -ship	en tant que, -té, -ie
-আদি	-aadi	and so forth, etc.	et ainsi de suite, etc.

* Sadhu: -কর্তা -karttaa